

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Перед тем, как включать устройство, внимательно прочитайте данное руководство и соблюдайте все приведенные в нем правила безопасности и инструкции по эксплуатации.

КОМПОНЕНТЫ	1
УСТАНОВКА БАРНОГО ХОЛОДИЛЬНИКА	2
ЗАМЕНА ЛАМПЫ ПОДСВЕТКИ	5
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ	6
ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ	7
МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ	9
ПОИСК НЕПОЛАДОК	10
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	12

МОДЕЛЬ BRG 49
МОДЕЛЬ BRG 93



ПРОИЗВОДИТЕЛЬ: Da Pan Electric Appliance Ind. Co. Ltd.
АДРЕС: No. 18 Xinhui Rd., Daliang Shunde, Foshan, Guangdong, China

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

ВНИМАНИЕ

Соблюдайте эти простые меры предосторожности, чтобы снизить риск пожара, поражения электрическим током и травм:

Перед тем, как начать использовать устройство, прочитайте это руководство пользователя, чтобы извлечь из него максимум пользы.

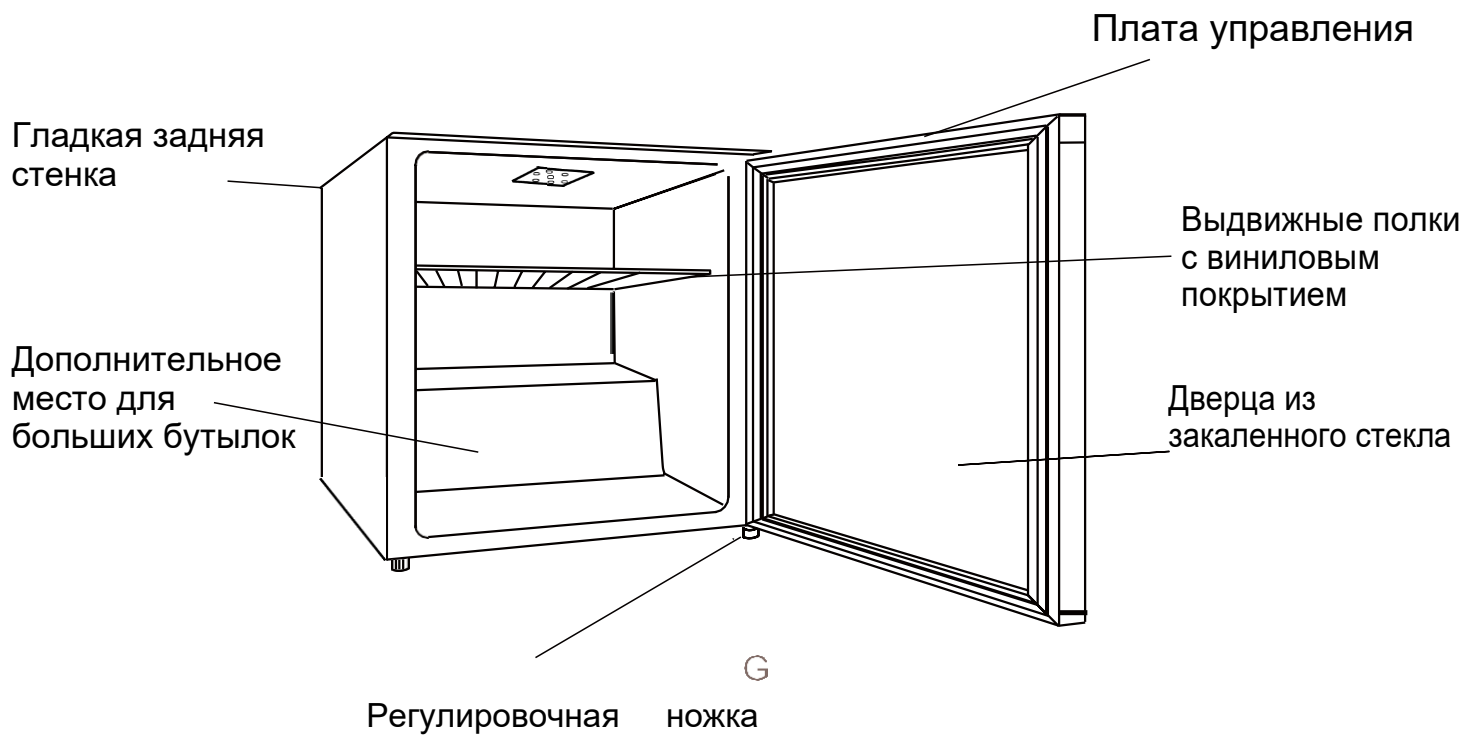
ВНИМАНИЕ:

- 1) Настоящее устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными и интеллектуальными способностями, лицами без опыта и знаний, кроме случаев, когда лицо, ответственное за их безопасность провело инструктаж или осуществляет надзор над ними.
- 2) Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.
- 3) Этим устройством могут пользоваться дети от 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными и интеллектуальными способностями, лица без опыта и знаний, если они находятся под надзором или прошли инструктаж по безопасному использованию устройства, а также понимают связанные с этим опасности. Детям запрещается играть с устройством. Детям запрещается чистить и обслуживать устройство без надзора.
- 4) Если кабель питания поврежден, то в целях безопасности для его замены обратитесь к производителю, в уполномоченный сервисный центр или к специалисту равной квалификации.
- 5) В целях безопасности закрепите устройство согласно инструкциям, так как оно неустойчиво.
- 6) При размещении устройства следите за тем, чтобы кабель питания не был пережат или поврежден.
- 7) Не размещайте за устройством электрические разветвители или переносные источники питания.
- 8) Не перекрывайте вентиляционные отверстия на корпусе и внутри устройства.
- 9) Не ускоряйте размораживание механическими устройствами или любыми способами, если они не рекомендованы производителем.
- 10) Будьте осторожны, не повредите контур хладагента.
- 11) Не используйте в отделениях для хранения напитков электрические устройства, кроме рекомендованных производителем.
- 12) Не храните взрывоопасные вещества, например, горючие аэрозоли, внутри устройства.
- 13) Это устройство предназначено для бытового и аналогичного использования, например, в кухне для персонала в магазинах, офисах и других рабочих условиях; гостевых домах, постояльцами в гостиницах и других жилых помещениях; отелях малой вместимости, в кейтеринге и других местах, не относящихся к местам розничной торговли.
- 14) Дети возрастом от трех до восьми лет могут ставить напитки в устройство и доставать их.
- 15) Чтобы сохранить чистоту напитков, соблюдайте следующие правила:
 - Если долго не закрывать дверцу холодильника, температура внутри холодильника может значительно вырасти.
 - Регулярно чистите поверхности устройства, которых могут касаться напитки, и доступные системы слива.
 - Вымойте баки для воды, если они не использовались в течение 48 часов; промойте водный контур, подключенный к водоснабжению, если в течение 5 дней не наливали воду.
 - В случае долгого простоя холодильника, выключите холодильник, разморозьте, очистите, высушите и оставьте его с открытой дверцей, чтобы не допустить появления плесени.

Примечание. В устройстве используется горючий хладагент R600a и пенообразователь циклопентан. Не допускайте контакта с огнем при транспортировке и использовании устройства. В случае неисправности устройства обратитесь в сервисный центр. Для утилизации устройства обратитесь в местный центр утилизации.

- Не выбрасывайте эти инструкции. -

КОМПОНЕНТЫ



УСТАНОВКА БАРНОГО ХОЛОДИЛЬНИКА

Перед первым включением барного холодильника снимите внешнюю и внутреннюю упаковку и достаньте посторонние предметы.

- Расстояние между задней стенкой устройства и стеной должно быть не меньше 50 мм, между стенами и боковыми стенками — 100 мм.



- + Подключите устройство к сети питания однофазного переменного тока напряжением 220 В и частотой 50 Гц. Рекомендуется установить на линии предохранитель номиналом 6 А. Используйте для холодильника отдельную розетку.

220V~
±10%
50Hz



- Запрещается удлинять кабель питания, а также сматывать его во время работы устройства. Так как компрессор сильно нагревается во время работы, не прокладывайте кабель питания рядом с компрессором.



УСТАНОВКА БАРНОГО ХОЛОДИЛЬНИКА

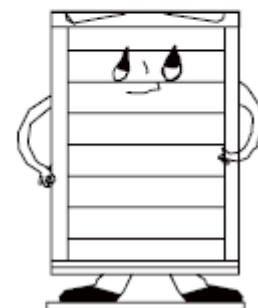
- Не устанавливайте холодильник во влажном помещении. При высокой влажности воздуха металлические части устройства могут заржаветь. Не поливайте устройство водой, так это приводит к поражению электрическим током.



- Защитите барный холодильник от прямых солнечных лучей и источников тепла (плиты, нагревателя, радиатора и пр.). Под действием прямых солнечных лучей акриловое покрытие может изменить цвет, а избыточное тепло привести к росту энергопотребления.



- Поставьте барный холодильник на пол, который выдерживает вес холодильника с полной загрузкой. Не ставьте холодильник на мягкие поверхности, например, пенопласт. Не ставьте рядом с холодильником ничего, что может вызвать эффект эха. Отрегулируйте передние ножки холодильника так, чтобы он стоял ровно по горизонтали.

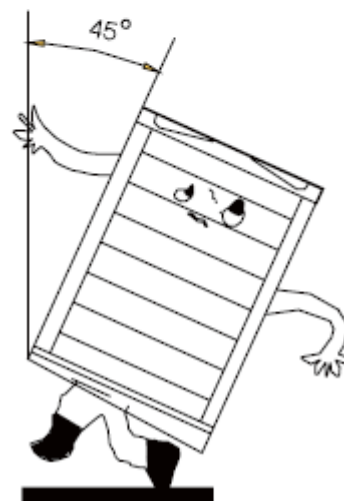


УСТАНОВКА БАРНОГО ХОЛОДИЛЬНИКА

- Не храните рядом с барным холодильником никакие летучие или горючие вещества, например, газ, бензин, лак, масло и т.п. Также запрещается хранить такие вещества в холодильнике.



- Не наклоняйте барный холодильник во время транспортировки.



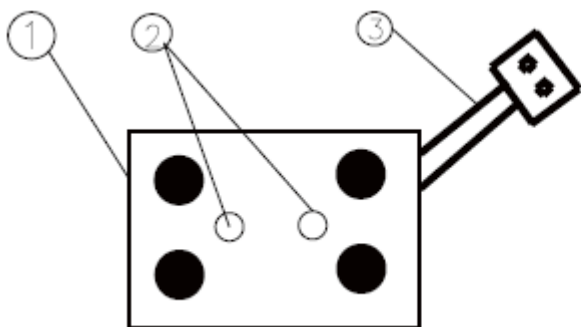
ЗАМЕНА ЛАМПЫ ПОДСВЕТКИ

Примечание.

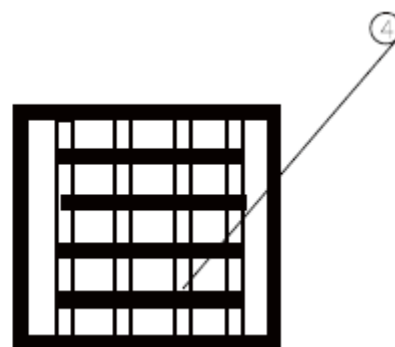
Не выбрасывайте детали, демонтируемые для замены лампы.

Перед тем как заменить лампу подсветки, обесточьте холодильник: выньте вилку из розетки или разомкните выключатель на линии перед холодильником. Несоблюдение этого правила может привести к травмам и поражению электрическим током.

- Осторожно потяните за нижний край крышки лампы ④ и снимите крышку.
- Извлеките крепежные винты ②.
- Замените плату управления. ①
- Установите на место крышку лампы ④.



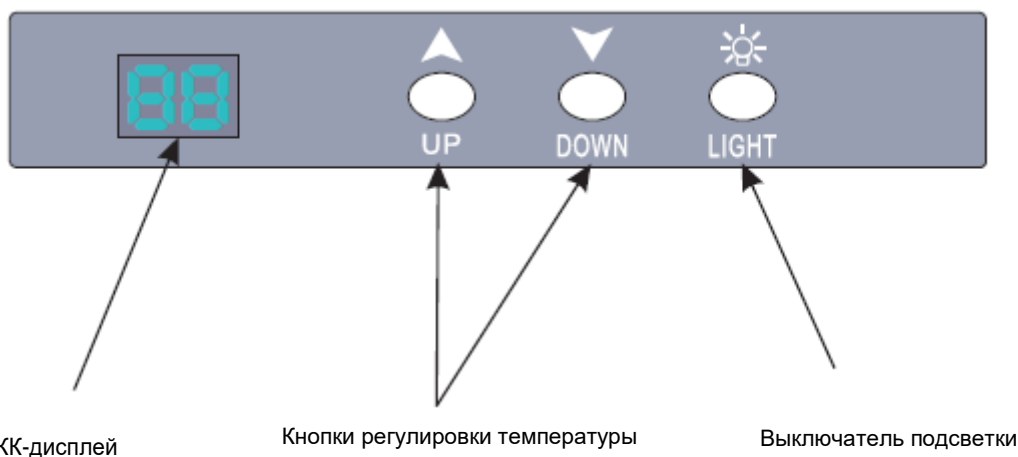
1. Плата управления
2. Винты
3. Провод



4. Крышка лампы

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Регулировка температуры



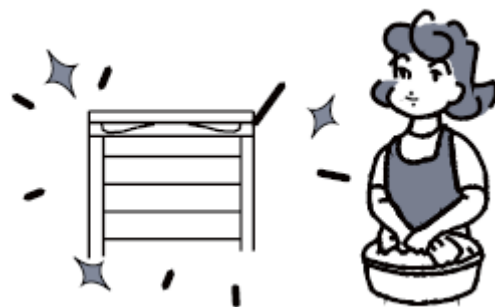
- Температура внутри камеры холодильника задается кнопками «UP» и «DOWN» («больше» и «меньше»). Одно нажатие на кнопку меняет выбранную температуру на 1 °С.

Температура устанавливается в диапазоне от 5 до 20°C.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Чистка барного холодильника

- Достаньте вилку из розетки перед началом очистки.
- Чистите барный холодильник каждые два месяца.
- Протирайте холодильник влажной тканью изнутри и снаружи.
- В случае сильного загрязнения используйте нейтральное моющее средство, затем сотрите его чистой тканью.



Уход за пластиковыми деталями.

- Ухаживайте за резиновыми уплотнениями дверцы, они должны оставаться чистыми.
- Если на пластиковых деталях барного холодильника долгое время остается масло животного или растительного происхождения, то такие детали быстро приходят в негодность, трескаются и неприятно пахнут. Поэтому важно регулярно чистить пластиковые и резиновые детали.



Эта деталь удерживает жидкости и соки, чтобы они не повредили уплотнение дверцы. Вытирайте пролитые жидкости и соки.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Примечание.

- Обязательно обесточивайте холодильник перед чисткой.
- Не брызгайте на холодильник водой, она приводит к ржавлению металлических деталей и ухудшает изоляцию.
- Ниже перечислены вещества, которые повреждают лакокрасочное покрытие и не пригодны для чистки. Это горячая вода, растворители, бензин, спирт, керосин, стиральный порошок, очищающие средства, щелочные моющие средства, кислоты, ткань с химической пропиткой и т.д.



5. Меры безопасности

- ★ Настоящее устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными и интеллектуальными способностями, лицами без опыта и знаний, кроме случаев, когда лицо, ответственное за их безопасность провело инструктаж или осуществляет надзор над ними.
- ★ Следите за тем, чтобы дети не играли с устройством.
- ★ **ВНИМАНИЕ:** Будьте осторожны, не повредите контур хладагента. Не перекрывайте вентиляционные отверстия на корпусе и внутри устройства.
- ★ Не ускоряйте размораживание механическими устройствами или любыми способами, если они не рекомендованы производителем.
- ★ Не используйте в отделениях для хранения пищевых продуктов электрические устройства, кроме рекомендованных производителем.

ПОИСК НЕПОЛАДОК

Часто пользователь может легко устранить причину неполадок без обращения в сервисный центр. Попробуйте предложенные ниже решения, чтобы решить проблему без вызова сервисной службы.

Барный холодильник не работает.	<ul style="list-style-type: none">• Холодильник не включен в сеть.• Сгорел предохранитель или сработал автоматический выключатель.
В барном холодильнике слишком холодно.	<ul style="list-style-type: none">• Неправильно отрегулирована температура.
В барном холодильнике недостаточно холодно.	<ul style="list-style-type: none">• Задана слишком высокая температура.• В помещении слишком тепло, следует задать более низкую температуру холодильника.• Дверцу часто открывают.• Дверца закрывается неплотно.• Изношено резиновое уплотнение дверцы.• Нарушены зазоры между холодильником и стенами.
Растаявшая при размораживании вода выливается в холодильник и на пол.	<ul style="list-style-type: none">• Каплесборник переполнен.
Слышен звук текущей воды.	<ul style="list-style-type: none">• Это нормальный режим работы, течет хладагент.

ПОИСК НЕПОЛАДОК

Нагревается боковая стенка холодильника.	<ul style="list-style-type: none">• Это не признак неисправности, а результат отвода тепла изнутри.
На наружных поверхностях холодильника образуется конденсат.	<ul style="list-style-type: none">• Конденсат образуется на наружных поверхностях холодильника, если он установлен во влажном помещении. Это не неисправность, вытрите холодильник.
Холодильник громко шумит.	<ul style="list-style-type: none">• Холодильник стоит под наклоном.• Холодильник касается стены.
Зимой холодильник не работает.	<ul style="list-style-type: none">• Задана слишком высокая температура.
Летом холодильник не останавливается.	<ul style="list-style-type: none">• Задана слишком низкая температура.• Вокруг холодильника не обеспечена достаточная вентиляция.• Дверца не закрывается до конца.• Изношено резиновое уплотнение дверцы.• Дверцу часто открывают.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Характеристика	BRG49	BRG93
Климатический класс	N	N
Класс защиты от поражения электрическим током	1	1
Объем	49 л	93 л
Номинальное напряжение	220-240V-	220-240 V-
Номинальная частота	50Hz	50Hz
Общая потребляемая мощность	85W	85W
Масса хладагента	R600a 21 г	R600a 21г
Вес нетто	18	28
Габаритные размеры (ШхГхВ) (мм)	440x470x525	470x470x843

*Характеристики могут быть изменены без изменения руководства.

*Если технические характеристики отличаются от указанных на паспортной табличке на задней стенке холодильника, используйте данные на табличке.

Надлежащая утилизация



Знак перечеркнутого мусорного бака на продукции или упаковке означает, что такую продукцию нельзя выбрасывать с бытовыми отходами. Ее следует передать в специализированный пункт сбора электрического и электронного оборудования для переработки. Обеспечив правильную утилизацию данного продукта, вы сможете предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья, к которым приводит неправильное обращение с отходами данной продукции. Для получения более подробной информации о переработке данной продукции свяжитесь с местным советом, службой утилизации бытовых отходов или магазином, в котором вы приобрели эту продукцию.